

# Handbook Germany Artikel: Özel Korumaya İhtiyaç Duyan Mülteciler

## Haklarım nelerdir?

Avrupa Birliği'nden koruma talep eden herkes, adil bir iltica prosedürüne ve davaları incelenirken barınma ve temel bakım hizmetlerine erişim hakkına sahiptir. Çocuklar, hamile kadınlar, işkence mağdurları veya hasta ve travma geçirmiş kişiler gibi belirli insan grupları için AB'de ek özel koruma da bulunur. Bu nedenle "özel korumaya ihtiyaç duyan mülteciler" olarak adlandırılırlar. Tüm AB üye ülkeleri bu gruplara özel ilgi göstermekle yükümlüdür. Bu bölümde kimlerin bu gruba ait olduğunu ve özel korumaya muhtaç mültecilerin hangi haklara sahip olduğunu öğrenebilirsiniz.

## Bilmem Gerekenler

Özel korumaya ihtiyaç duyan mülteciler grubuna kimler dahildir?

Aşağıdaki kişiler özel korumaya ihtiyaç duyan mülteciler grubuna dahildir:

- Çocuklar
- Refakatsiz çocuk mülteciler
- Engelli bireyler
- Ağır fiziksel veya zihinsel hastalığı olan kişiler
- Yaşlılar
- Hamile kadınlar
- Reşit olmayan çocukları olan bekar ebeveynler
- İnsan ticaret mağdurları
- İşkence, tecavüz, şiddet veya kadın sünnetine (FGM) maruz kalmış kişiler

Bu insan gruplarından birinde yer alıyorsanız, 2013/33/EU sayılı AB Direktifinin 21. maddesine göre "özel koruma ihtiyacı olan kişi" olarak adlandırılırsınız.

## Özel korumaya ihtiyacı olan bir mülteci olup olmadığımı kim belirler?

Bir kişi sığınma başvurusunda bulunur bulunmaz, yetkililer bu kişinin özel korumaya ihtiyaç duyan mülteci grubuna dahil olup olmadığını kontrol etmek zorundadır. Bu kontrol genellikle bir anket veya personelle yapılan kısa bir mülakat aracılığıyla gerçekleşir. Örneğin hamile, hasta veya travma geçirmiş olduğunuzu mümkün olduğunca erken belirtmeniz önemlidir.

Özel korumaya ihtiyaç duyan bir mülteci olarak tanımlanıyorsanız, özel haklarınız vardır. Size uygun konaklama ve bakım hakkına sahipsinizdir. Ayrıca duruşmanız sırasında özel destek alma hakkınız da vardır.

**Önemli:** Yukarıda belirtilen gruplara dahil olmanıza rağmen yetkililer sizi özel korumaya ihtiyaç duyan bir mülteci olarak sınıflandırmazsa, derhal bir danışma merkezine başvurmalısınız. Örneğin, Mülteci Konseyi veya Pro Asyl'den bu konuda danışmanlık alabilirsiniz. Sizden sorumlu Mülteci Konseyi'ni [fluechtlingsrat.de](http://fluechtlingsrat.de) adresinde bulabilirsiniz. Pro Asyl'e [beratung@proasyl.de](mailto:beratung@proasyl.de) e-posta adresini kullanarak İngilizce ve Almanca olarak ulaşabilirsiniz. Ayrıca [proasyl.de](http://proasyl.de) veya [Yerel.Arama.motorumuzda](http://Yerel.Arama.motorumuzda) yakınınızdaki bir danışma merkezini de arayabilirsiniz.

## İltica prosedürü sırasında özel korumaya ihtiyaç duyan bir mülteci olarak nasıl destek alabilirim?

Özel korumaya ihtiyaç duyan mülteciler, duruşmalarının "özel temsilci" olarak adlandırılan bir kişi tarafından yapılmasını isteme hakkına sahiptir. Özel temsilciler, hassas durumdaki mültecilerin duruşmaları için özel olarak eğitilmiş karar mercileridir. Duruşma olarak bilinen bu görüşme, iltica prosedürünün en önemli parçasıdır. Bu görüşmede neden Almanya'ya gelmek zorunda kaldığınızı anlatırsınız.

Duruşma, Federal Göç ve Mülteciler Dairesi tarafından yürütülmektedir. Onlara özel korumaya ihtiyaç duyan bir mülteci olduğunuzu bildirin. Bunu, örneğin iltica başvurunuzu yaptığınız sırada belirtebilirsiniz. Sağlık raporlarınız veya başka kanıtlarınız varsa, bu belgelerin de bir kopyasını teslim edin.

Bu duruşma (görüşme) hakkında daha fazla bilgiye "[İltica Prosedürü](#)" bölümümüzde ulaşabilirsiniz.

## Konaklama konusunda ne gibi haklara sahibim?

Özellikle özel korumaya ihtiyaç duyan mülteciler, ilk kabul merkezlerinde mümkün olduğunca kısa bir süre kalmalı ve hızla daha az kişinin olduğu konaklama merkezlerine veya apartman dairelerine geçmelidirler.

Ayrıca, kaldıkları ilk kabul merkezinde "ilk kabul merkezinde kalma yükümlülüğünün erken kaldırılması için başvuruda bulunma" olanağına da sahiplerdir. İlk kabul merkezindeki sosyal hizmet görevlilerine bu konuyu danışın ya da bir danışma merkezinden tavsiye alın. Örneğin, Mülteci Konseyi veya Pro Asyl'den bu konuda danışmanlık alabilirsiniz. Sizden sorumlu Mülteci Konseyi'ni [fluechtlingsrat.de](http://fluechtlingsrat.de) adresinde bulabilirsiniz. Pro Asyl'e [beratung@proasyl.de](mailto:beratung@proasyl.de) e-posta adresini kullanarak İngilizce ve Almanca olarak ulaşabilirsiniz. Ayrıca [proasyl.de](http://proasyl.de) web sitesine girerek veya [Yerel Arama motorumuzda](#) yakınınızdaki bir danışma merkezini de arayabilirsiniz.

## Tıbbi ve maddi yardım konusunda hangi haklara sahibim?

Özellikle korumaya ihtiyaç duyan ve özel tıbbi veya maddi ihtiyaçları bulunan mülteciler devletten ek yardım alabilirler. Örneğin, hamile kadınların iyi tıbbi bakım ve daha fazla para alma hakkı vardır. Örneğin, 18 yaşın altındaki çocuklar ve gençler "[eğitim ve katılım paketi](#)" adı verilen ek destek alabilirler.

Bu ek yardımı almak için sizden sorumlu sosyal yardım kurumuna başvurmanız gerekir. Kaldığınız yerdeki sosyal hizmet görevlileri veya danışma merkezlerinde hizmet veren personel başvuru formunu doldurmanıza yardımcı olabilir. Bölgenizdeki danışma merkezlerini [proasyl.de](http://proasyl.de) web sitesine girerek veya [Yerel Arama motorumuzda](#) arayabilirsiniz.

Mültecilere yönelik tıbbi bakım konusunda daha fazla bilgi için "[Mülteciler için Sağlık Hizmeti](#)" bölümümüze bakabilirsiniz.

## Nerede danışmanlık ve destek alabilirim?

Örneğin, Mülteci Konseyi veya Pro Asyl'den bu konuda danışmanlık alabilirsiniz. Sizden sorumlu Mülteci Konseyi'ni [fluechtlingsrat.de](http://fluechtlingsrat.de) adresinde bulabilirsiniz. Pro Asyl'e [beratung@proasyl.de](mailto:beratung@proasyl.de) e-posta adresini kullanarak İngilizce ve Almanca olarak ulaşabilirsiniz. Ayrıca [proasyl.de](http://proasyl.de) web sitesine girerek veya [Yerel Arama motorumuzda](#) yakınınızdaki bir danışma merkezini de arayabilirsiniz.

## Önemli

İltica prosedürünüz devam ettiği sürece, uymanız gereken birçok kural vardır. Bu konuda daha fazla bilgiyi "[Geçici İkamet İzin Belgesi \(Aufenthaltsgestattung\)](#)" bölümümüzde bulabilirsiniz.

Herausgeber  
Neue deutsche Medienmacher\*innen e.V.  
Potsdamer Str.99  
10785 Berlin  
[www.neuemedienmacher.de](http://www.neuemedienmacher.de)

Amtsgericht Charlottenburg  
Registernummer: VR28575